

SUPLEMENTO

SUMÁRIO

GOVERNO DE MACAU

Portaria n.º 164/88/M:

Divide em áreas o Território Eleitoral de Macau.

Portaria n.º 165/88/M:

Marca para 23 de Outubro de 1988 o dia de eleição dos vogais do Conselho Consultivo.

Gabinete do Governador:

Despacho n.º 102/GM/88, determinando que o Secretário-Adjunto para as Obras Públicas e Habitação se mantenha no exercício de funções de Encarregado do Governo até 30 de Setembro de 1988.

Despacho n.º 103/GM/88, respeitante à lista das associações e organismos, inscritos no recenseamento eleitoral para o sufrágio indirecto dos deputados à Assembleia Legislativa e dos vogais do Conselho Consultivo.

GOVERNO DE MACAU

Portaria n.º 164/88/M

de 23 de Setembro

Dando cumprimento ao preceituado no artigo 79.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 4/76/M, de 31 de Março;

Nos termos do n.º 2 do artigo 15.º do Estatuto Orgânico de Macau, o Encarregado do Governo de Macau manda:

Artigo 1.º Para a eleição de deputados à Assembleia Legislativa, por sufrágio directo, o território eleitoral de Macau,

é dividido nas seguintes áreas a que correspondem as assembleias de voto:

Área do Concelho de Macau;

Área do Concelho das Ilhas.

Art. 2.º As operações eleitorais, referentes à eleição por sufrágio indirecto dos deputados à Assembleia Legislativa, são realizadas no Concelho de Macau, em duas assembleias de voto, votando numa as associações de interesse económico e, na outra, os organismos representativos dos interesses morais, culturais e assistenciais.

Art. 3.º A presente portaria entra imediatamente em vigor.

Governo de Macau, aos 22 de Setembro de 1988.

Publique-se.

O Encarregado do Governo, *Joaquim Leitão da Rocha Cabral*.

Portaria n.º 165/88/M

de 23 de Setembro

Dando cumprimento ao disposto nos artigos 52.º e 53.º do Decreto-Lei n.º 4/76/M, de 31 de Março;

Nos termos do n.º 2 do artigo 15.º do Estatuto Orgânico de Macau, o Encarregado do Governo de Macau manda:

Artigo 1.º É marcado para 23 de Outubro do corrente ano o dia de eleição dos vogais do Conselho Consultivo.

Art. 2.º A apresentação de candidaturas tem lugar de 3 a 12 de Outubro.

Art. 3.º A campanha eleitoral inicia-se às 00,00 horas do dia 16 de Outubro e termina às 24,00 horas do dia 21 do mesmo mês.

Art. 4.º As operações eleitorais, referentes à eleição dos vogais do Conselho Consultivo, são realizadas na Cidade de Macau, em três assembleias de voto correspondentes, respectivamente, à eleição dos vogais pelos corpos administrativos, organismos representativos dos interesses morais, culturais e assistenciais e associações de interesse económico.

Art. 5.º A Comissão Eleitoral Territorial é composta pelos seguintes cidadãos:

PRESIDENTE: Dr. Rodrigo António Leal de Carvalho.

VOGAIS: Comandante Eduardo Joaquim Graça Ribeiro;
Dr.ª Anabela Sales Ritchie;
Dr.ª Maria Salomé Cavaleiro Madeira;
Tenente-Coronel António Queirós de Lima; e
Chan Veng Cheong.

Art. 6.º A presente portaria entra imediatamente em vigor.

Governo de Macau, aos 22 de Setembro de 1988.

Publique-se.

O Encarregado do Governo, *Joaquim Leitão da Rocha Cabral*.

GABINETE DO GOVERNADOR

Despacho n.º 102/GM/88

O Governador de Macau, nos termos do n.º 1 do artigo 9.º do Estatuto Orgânico de Macau, promulgado pela Lei Constitucional n.º 1/76, de 17 de Fevereiro, determina o seguinte:

Artigo único. Que o Secretário-Adjunto para as Obras Públicas e Habitação, Engenheiro Joaquim Leitão da Rocha Cabral, por mim designado, nos termos do Despacho n.º 92/GM/88, de 26 de Agosto, para exercer as funções de Encarregado do Governo no período de 9 a 24 de Setembro, durante a minha ausência, por deslocação a Lisboa, se mantenha no exercício daquelas funções de Encarregado do Governo até 30 de Setembro de 1988.

Lisboa, aos 21 de Setembro de 1988.

O Governador, *Carlos Montez Melancia*.

Despacho n.º 103/GM/88

Para os devidos efeitos, designadamente para os previstos no n.º 2 do artigo 47.º do Estatuto Orgânico de Macau, promulgado pela Lei Constitucional n.º 1/76, de 17 de Fevereiro, se publica a lista das associações e organismos que se encontram inscritos no recenseamento eleitoral para o sufrágio indirecto

dos deputados à Assembleia Legislativa e dos vogais do Conselho Consultivo de Macau.

Residência do Governo, em Macau, aos 22 de Setembro de 1988. — O Encarregado do Governo, *Joaquim Leitão da Rocha Cabral*.

Associações e Organismos de Interesses de Ordem Económica:

Associação Comercial de Macau
Associação Comercial dos Instrutores de Automóveis de Macau
Associação das Ourivesarias de Macau
Associação de Agricultores de Macau
Associação de Agências de Navegação e Congéneres de Macau
Associação de Auxílio Mútuo de Pescadores de Macau
Associação de Auxílio Mútuo de Vendilhões de Macau
Associação de Auxílio Mútuo dos Operários da Taipa, Macau
Associação de Auxílio Mútuo dos Operários de Coloane
Associação de Canteiros de Macau
Associação de Condutores de Triciclos de Macau
Associação de Cozinheiros-Chefes de Macau
Associação de Cozinheiros de Culinária Chinesa de Macau
Associação de Empregados da Indústria Hoteleira de Macau
Associação de Empregados de Agências Funerárias de Macau
Associação de Empregados de Barbearias de Macau
Associação de Empregados de Estabelecimentos Comerciais de Macau
Associação de Empregados de Lojas de Artigos Eléctricos de Macau
Associação de Empregados de Lojas de Produtos e Géneros Alimentícios de Macau
Associação de Empregados de Lojas de Tecidos e Modistas de Macau
Associação de Empregados de Restaurantes e Padarias de Macau
Associação de Empregados de Tipografias e Papelarias de Macau
Associação de Gestão (Management) de Macau
Associação de Odontologia de Macau
Associação de Operários (Iam Sek Ip Kong Vui) de Macau
Associação de Operários de Fábricas de Panchões de Macau e Taipa
Associação de Operários de Malas de Cânfora de Macau
Associação de Operários Ou Mun Hei Ché Kei Hei Ip Chek Cong Vui
Associação do Bem-Estar dos Operários de Macau
Associação do Pessoal de Contabilidade de Macau
Associação do Pessoal de Enfermagem de Macau
Associação dos Artífices de Macau
Associação dos Barraqueiros de Macau
Associação dos Comerciantes e Operários de Automóveis de Macau
Associação dos Construtores Civis e Empresas de Fomento Predial de Macau
Associação dos Construtores de Barcos de Macau-Taipa-Coloane

- Associação dos Empregados da CEM e SAAM
 Associação dos Empregados de Escritório Chineses de Macau
 Associação dos Empregados de Talhos e Lojas de Carnes Fumadas de Macau
 Associação dos Empregados de Transportes Colectivos de Macau
 Associação dos Empregados do Ramo de Caixotes de Madeira de Macau
 Associação dos Empregados do Ramo de Serração de Madeira de Macau
 Associação dos Empregados e Assalariados da Sociedade de Turismo e Diversões de Macau
 Associação dos Exportadores de Macau
 Associação dos Ferreiros e Serralheiros de Macau
 Associação dos Hoteleiros de Macau
 Associação dos Importadores de Veículos Automóveis de Macau
 Associação dos Industriais de Macau
 Associação dos Industriais de Tecelagem e Fiação de Lã de Macau
 Associação dos Magarefes de Macau
 Associação dos Marítimos de Macau
 Associação dos Merceeiros de Macau
 Associação dos Operários da Construção Civil de Macau
 Associação dos Operários de Artigos de Vestuário de Macau
 Associação dos Operários de Caição e Pedreiros de Macau
 Associação dos Operários de Estaleiro de Macau
 Associação dos Operários de Missangas, Bordados, Artigos Plásticos e Ferragens de Macau
 Associação dos Operários de Pintura de Macau
 Associação dos Operários de Pivetes de Macau
 Associação dos Operários de Serralharias de Macau
 Associação dos Operários de Tecelagem de Macau
 Associação dos Operários do Ramo de Calçados de Macau
 Associação dos Profissionais de Computadores de Macau
 Associação dos Profissionais do Ramo de Electricidade de Macau
 Associação dos Trabalhadores da Função Pública de Macau
 Associação dos Trabalhadores da Função Pública de Origem Chinesa
 Associação dos Técnicos de Contas de Macau
 Associação dos Vendedores de Peixe Fresco de Macau
 Associação Geral dos Operários de Macau
 Associação Iam Sik Ip Lun Hap Seong Vui de Macau
 Associação Promotora da Educação dos Operários de Macau
 Associação Promotora de Enfermagem de Macau
Associações e Organismos de Interesses de Ordem Cultural:
 Associação Chinesa de Basket e Volley Ball de Macau
 Associação Chinesa dos Profissionais de Medicina de Macau
 Associação Confuciana de Macau
 Associação das Senhoras Democráticas de Macau
 Associação de Amadores de Computadores de Macau
 Associação de Amizade Luso-Chinesa de Macau
 Associação de Apoio à Escola Pui Tou de Macau
 Associação de Arte Dramática de Macau
 Associação de Badminton de Macau
 Associação de Bridge de Macau
 Associação de Ciclismo de Macau
 Associação de Ciências Sociais de Macau
 Associação de Diplomados de Cursos Superiores de Macau
 Associação de Educação de Macau
 Associação de Educação Permanente de Macau
 Associação de Futebol de Macau (A.F.M.)
 Associação de Futebol em Miniatura de Macau
 Associação de Hóquei de Macau
 Associação de Judokan de Macau
 Associação de Karate-Do Seigokan de Macau
 Associação de Literatura Chinesa de Macau
 Associação de Medicina Chinesa de Macau
 Associação de Ping Pong de Macau
 Associação de Salão Fotográfico de Macau
 Associação de Tiro de Macau
 Associação Desportiva «Cheac Lün»
 Associação Desportiva e Recreativa «Kin Va»
 Associação Desportiva Pak Mei Pi Ngai Shing
 Associação Desportiva «Chong Kong»
 Associação dos Antigos Alunos da Escola Normal Wa Nam em Macau
 Associação dos Antigos Alunos da Escola Secundária Kuong Tai
 Associação dos Artistas de Belas-Artes de Macau
 Associação dos Calígrafos e Pintores Chineses «Yu Un» de Macau
 Associação dos Mestres da Medicina Tradicional Chinesa de Macau
 Associação Fotográfica de Macau
 Associação Jaycees (Internacional) de Macau
 Associação Musical Tuna Macaense
 Associação Promotora da Instrução dos Macaenses
 Associação Recreativa e Desportiva «Tóng I»
 Clube de Badminton «Keng Wa»
 Clube de Badminton de Macau
 Clube de Ciclismo «Chong Tan»
 Clube de Ciclismo «Kam Pá Lat»
 Clube de Ciclismo «Lai Meng»
 Clube de Ciclismo «Lek Tang»
 Clube de Ciclismo «San Kong»
 Clube de Ciclismo Nam Van (Hong Kong — Macau)
 Clube de Macau
 Clube de Natação «Hoi Fan»
 Clube de Ténis Civil de Macau
 Clube de Veteranos de Ténis de Mesa de Macau
 Clube Desportivo «Chit Lec»
 Clube Desportivo «Chong Son»
 Clube Desportivo «Hap Kuan»
 Clube Desportivo «Hung Mao»
 Clube Desportivo «Iao Kit»
 Clube Desportivo «Iau I»
 Clube Desportivo «Ip Ú» de Macau
 Clube Desportivo «K'in Chong»
 Clube Desportivo «Kam Seng»
 Clube Desportivo «Keng Cheng»
 Clube Desportivo «Kuan Cheng»
 Clube Desportivo «Os Macaenses»
 Clube Desportivo «San Cheng»
 Clube Desportivo «San Fa Un»

Clube Desportivo «San Kong»
 Clube Desportivo «Sá Kóng»
 Clube Desportivo «Veng Ngai»
 Clube Desportivo «Wan Cheng»
 Clube Desportivo «Weng Wa»
 Clube Desportivo «Choi Hong»
 Clube Desportivo e Recreativo «Hac Yeng» de Macau
 Clube Desportivo «Leong Heng»
 Clube Desportivo «Son Ieng»
 Clube dos Amadores de Pesca Desportiva de Macau
 Clube Náutico de Macau
 Clube Recreativo Siu Fu
 Grupo Desportivo «Barra»
 Grupo Desportivo «Héng Wa»
 Grupo Desportivo «Leng Ngan»
 Grupo Desportivo «Wa Seng»
 Grupo Desportivo Operário «Hóng Lok»
 Grupo Desportivo Tong Sam
 Hóquei Clube de Macau
 Instituto Luís de Camões
 Lusitânia Sport Clube.

Associações e Organismos de Interesses de Ordem Moral:

Associação Pagode Pao Cong Mio de Macau
 Associação Unida das Três Religiões, Confuciana, Budista e Tauísta de Macau
 Federação dos Antigos Alunos Salesianos de Macau

Associações e Organismos de Interesses de Ordem Assistencial:

Associação de Bem-Estar dos Moradores de Macau
 Associação de Beneficência «Kuong-Ū-Tong-Moc-Kong-Ngai» de Macau
 Associação de Beneficência «Si Miu» de Coloane
 Associação de Beneficência «T'ung-Sin-T'ong»
 Associação de Beneficência denominada «Hospital Keng-Hu»
 Associação de Beneficência dos Son I de Coloane
 Associação de Beneficência e Assistência Mútua dos Moradores das 6 Ruas Chou Toi
 Associação de Beneficência e Assistência Mútua dos Moradores do Bairro «O T'ái»
 Associação de Beneficência e Assistência Mútua dos Moradores do Bairro Artur Tamagnini Barbosa
 Associação de Beneficência e Assistência Mútua dos Moradores do Bairro da Ilha Verde
 Associação de Beneficência e Assistência Mútua dos Moradores do Bairro do Antigo Hipódromo de Macau
 Associação de Beneficência e Assistência Mútua dos Moradores do Bairro Fai Chi Kei
 Associação de Intercâmbio Social dos Naturais de Son Tak

Associação de Moradores da Taipa
 Associação de Moradores de Coloane
 Associação de Mútuo Auxílio de Moradores de Seis Vias Públicas, abrangendo a Rua dos Faltões
 Associação de Mútuo Auxílio do Bairro, abrangendo a Rua de Cinco de Outubro
 Associação de Mútuo Auxílio do Bairro, abrangendo a Rua da Felicidade e Vias Circundantes
 Associação de Mútuo Auxílio do Bairro, abrangendo a Rua da Praia do Manduco
 Associação de Mútuo Auxílio do Bairro, abrangendo a Rua do Campo, Avenida do Conselheiro Ferreira de Almeida e Rua da Mitra
 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores da Avenida de Almeida Ribeiro
 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores da Marginal;
 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores da Praia Grande e Avenida da República
 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores das Ruas de S. Domingos, dos Mercadores e Vias Circundantes
 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores de Lou Sek Tong (Camilo Pessanha)
 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores de Mong-Há;
 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores do Bairro de San Kio
 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores do Patane
 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores do Sam Pá Mun
 Associação de Piedade e Beneficência «Kun-Iam-Ku-Mio»
 Associação dos Agentes Aposentados da Polícia de Segurança Pública de Macau
 Associação dos Benfeitores da Caridade de S. Francisco Xavier
 Associação dos Conterrâneos de Sám Sán Fok Chao
 Associação dos Conterrâneos de Tóí Sán
 Associação dos Donos de Cães e Gatos em Macau
 Associação dos Indivíduos de Apelido Leong
 Associação dos Indivíduos de Apelido Tam, residentes em Macau
 Associação dos Naturais de Kou Io — Sio Heng de Macau
 Associação dos Naturais de Sam Chou de Macau
 Associação Fraternal dos Conterrâneos de Chong Sán
 Associação Fraternal dos Habitantes dos Novos Aterros
 Associação Fraternal dos Indivíduos de Apelido Ló de Macau
 Associação Fraternal dos Indivíduos de Apelido Ng, Chao, Ch'oi, Iong ou Ch'ou de Macau
 Associação Geral dos Chineses Ultramarinos de Macau
 Associação para a Abstenção do Fumo e Protecção da Saúde
 Associação Piedosa Asilo de São José de Macau
 Irmandade da Santa Casa da Misericórdia
 União Geral das Associações dos Moradores de Macau.



Imprensa Oficial de Macau
 澳門政府印刷署

PREÇO DESTE SUPLEMENTO \$ 3,20

正 毫 二 元 三 銀 價 張 本